

Rozsudek Tribunálu ze dne 13. prosince 2017 – Arango Jaramillo a další v. EIB(Věc T-482/16 RENV) ⁽¹⁾**„Veřejná služba — Zaměstnanci EIB — Lhůta pro podání žaloby — Přiměřená lhůta — Důchody — Reforma v roce 2008 — Smluvní povaha pracovněprávního vztahu — Proporcionalita — Povinnost uvést odůvodnění — Právní jistota — Odpovědnost — Nemajetková újma“**

(2018/C 042/23)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobci: Oscar Orlando Arango Jaramillo (Lucemburk, Lucembursko) a dalších 33 žalobců, jejichž jména jsou uvedena v příloze rozsudku (zástupci: C. Cortese a B. Cortese, advokáti)

Žalovaná: Evropská investiční banka (EIB) (zástupci: původně C. Gómez de la Cruz a T. Gilliams, poté T. Gilliams a G. Nuvoli a nakonec T. Gilliams a G. Faedo, zmocněnci, ve spolupráci s P.-E. Partschem, advokátem)

Předmět věci

Návrh podaný na základě článku 270 SFEU znějící na zrušení rozhodnutí EIB, která jsou obsahem výplatnic žalobců za měsíc únor 2010, zvýšit jejich příspěvky do důchodového systému, a dále na to, aby EIB byla uložena povinnost uhradit jim symbolické jedno euro z titulu náhrady nemajetkové újmy, kterou žalobci údajně utrpěli.

Výrok rozsudku

- 1) *Žaloba se zamítá.*
- 2) *Oscaru Orlandovi Arango Jaramillovi a dalším zaměstnancům Evropské investiční banky (EIB), jejichž jména jsou uvedena v příloze, se ukládá náhrada nákladů tohoto řízení.*
- 3) *EIB se ukládá náhrada nákladů řízení, které byly vynaloženy ve věcech F 34/10, T 234/11 P a T 234/11 P RENV–RX.*

⁽¹⁾ Úř. věst. C 234, 28. 8. 2010 (věc původně zapsaná do rejstříku Soudu pro veřejnou službu Evropské unie pod číslem F-34/10).

Rozsudek Tribunálu ze dne 14. prosince 2017 – Martinez De Prins a další v. ESVČ(Věc T-575/16) ⁽¹⁾**„Veřejná služba — Úředníci — Zaměstnanci — Odměny — Zaměstnanci ESVČ vyslaní do třetí země — Článek 10 přílohy X služebního řádu — Každoroční posouzení příspěvku za životní podmínky — Rozhodnutí o snížení příspěvku za životní podmínky v Ghaně z 25 na 20 % — Námitka protiprávnosti“**

(2018/C 042/24)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobce: David Martinez De Prins (Accra, Ghana) a 9 dalších žalobců, jejichž jména jsou uvedena v příloze rozsudku (zástupci: N. de Montigny a J.-N. Louis, advokáti)

Žalovaná: Evropská služba pro vnější činnost (ESVČ) (zástupci: S. Marquardt, zmocněnec, ve spolupráci s M. Troncoso Ferrerem, F. M. Hislaiem a S. Moya Izquierdo, advokáty)

Předmět věci

Návrh na základě článku 270 SFUE a znějící na zrušení výplatnic žalobců za měsíc březen 2015, jakož i jejich následujících výplatnic v rozsahu, v němž je v těchto výplatnicích uplatněno rozhodnutí ESVČ ze dne 23. února 2015 o snížení příspěvku za životní podmínky, vypláceného zaměstnancům Evropské unie vyslaným do Ghany, od 1. ledna 2015.

Výrok rozsudku

- 1) Výplatnice Davida Martinez De Prinse a dalších úředníků a zaměstnanců Evropské služby pro vnější činnost (ESVČ), jejichž jména jsou uvedena v příloze rozsudku, vyhotovené ke dni podání žaloby ESVČ za měsíc březen 2015 se zrušují v rozsahu, v němž je v těchto výplatnicích uplatněno rozhodnutí ESVČ ze dne 23. února 2015 o snížení příspěvku za životní podmínky, vypláceného zaměstnancům Evropské unie vyslaným do Ghany, od 1. ledna 2015.
- 2) Žaloba se ve zbývající části zamítá.
- 3) ESVČ se ukládá náhrada nákladů řízení.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 111, 29.3.2016 (věc původně zapsaná do rejstříku Soudu pro veřejnou službu Evropské unie pod číslem F-153/15 a předaná Tribunálu Evropské unie dne 1.9.2016).

Rozsudek Tribunálu ze dne 14. prosince 2017 – Campo a další v. ESVČ

(Věc T-577/16) ⁽¹⁾

„Veřejná služba — Úředníci — Zaměstnanci — Odměny — Zaměstnanci ESVČ vyslaní do třetí země — Článek 10 přílohy X služebního řádu — Každoroční posouzení příspěvku za životní podmínky — Rozhodnutí o snížení příspěvku za životní podmínky v Černé Hoře z 15 na 10 % — Námitka protiprávnosti“

(2018/C 042/25)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobci: Alessandro Campo (Podgorica, Černá Hora) a 12 dalších žalobců, jejichž jména jsou uvedena v příloze rozsudku (zástupci: N. de Montigny a J.-N. Louis, advokáti)

Žalovaná: Evropská služba pro vnější činnost (ESVČ) (zástupci: S. Marquardt, zmocněnec, ve spolupráci s M. Troncoso Ferrerem, F.-M. Hislairem a S. Moya Izquierdo, advokáty)

Předmět věci

Návrh na základě článku 270 SFUE a znějící na zrušení výplatnic žalobců za měsíc březen 2015, jakož i jejich následujících výplatnic v rozsahu, v němž je v těchto výplatnicích uplatněno rozhodnutí ESVČ ze dne 23. února 2015 o snížení příspěvku za životní podmínky, vypláceného zaměstnancům Evropské unie vyslaným do Černé Hory, od 1. ledna 2015.

Výrok rozsudku

- 1) Výplatnice Alessandra Campa a dalších úředníků a zaměstnanců Evropské služby pro vnější činnost (ESVČ), jejichž jména jsou uvedena v příloze rozsudku, vyhotovené ke dni podání žaloby ESVČ za měsíc březen 2015 se zrušují v rozsahu, v němž je v těchto výplatnicích uplatněno rozhodnutí ESVČ ze dne 23. února 2015 o snížení příspěvku za životní podmínky, vypláceného zaměstnancům Evropské unie vyslaným do Černé Hory, od 1. ledna 2015.